

# Hebdo Garneau

28 novembre 2011 • Volume 42 • Numéro 14

Le Comité de prévention du suicide vous invite à  
participer à son

# LIPDUB

MERCREDI 30 NOVEMBRE, 13 H 30

Le *lipdub* a pour but de supporter la cause de la prévention du suicide en plus de promouvoir la vie étudiante à Garneau. Le *lipdub* est une initiative d'un étudiant du Baccalauréat international. La Direction des affaires étudiantes, la Direction des communications et des affaires corporatives et le Comité de prévention du suicide appuient cet étudiant dans la réalisation de ce projet.

À vous de jouer! Venez lâcher votre fou avant la fin de la session!

#### **VOUS VOULEZ PARTICIPER AU TOURNAGE?**

Contactez Geneviève Poudrier :  
418 688-8310, poste 2443  
gpoudrier@cegep-fxg.qc.ca

Qu'est-ce qu'un *lipdub*?

Un *lipdub* est une vidéo humoristique filmée en un seul plan, sans montage, durant laquelle les participants font du *lipsynch* sur une chanson populaire.





## LES DÉSIRS DE LA VILLE

La littérature migrante, au Québec comme ailleurs en Occident, constitue un corpus majeur dont les productions abordent le destin plus ou moins harmonieux des nouveaux arrivants dans leur société d'accueil, et leur intégration dans des pays dits développés. Qu'on songe aux romans de Ying Chen, de Sergio Kokis, de Dany Laferrière ou, plus récemment, à celui de Kim Thuy, ces œuvres décrivent l'adaptation de personnages à leur nouvel environnement sans qu'ils abandonnent un statut d'observateur externe revendiqué de plein droit. Autrement dit, leur identité demeure tributaire de l'univers culturel qu'ils ont quitté. Par contre, peu d'œuvres littéraires mettent en scène des enfants d'immigrants, en quelque sorte des immigrants de la seconde génération. Ceux-ci partagent presque malgré eux avec leurs parents une histoire qui leur demeure inaccessible, sans pour autant parvenir à pleinement se sentir intégrés à un environnement qu'ils ont toujours connu.

Voilà le sujet du récent roman de Dionne Brand, traduit en français par Nicole Côté et Anton Iorga. Disons tout de suite que ce récit m'a passionné, tant par la complexité des personnages que par la description de l'univers dans lequel ils évoluent, un Toronto qui n'a rien à voir avec les clichés usuels qui viennent à l'esprit lorsqu'on songe à cette ville. La protagoniste, Tuyen, est une artiste d'avant-garde née dans la métropole canadienne de parents vietnamiens qu'elle a plus ou moins reniés, en partie peut-être parce qu'elle passe sa vie dans l'ombre d'un absent, Quy, son frère aîné, disparu sans laisser de traces lors de la traversée vers le nouveau monde. Elle construit ainsi sa vie, presque au jour le jour, entourée d'amis qui partagent sa double étrangeté. Mentionnons entre autres Oku, un poète et fervent amateur de jazz, et Carla, une messagère à vélo qui cherche tant bien que mal à entretenir des rapports harmonieux avec son frère délinquant et son père adoptif.

Les choses se compliquent lorsque Tuyen apprend que Quy a été retrouvé. On comprend qu'elle ne partage l'enthousiasme ni de ses autres frères et sœurs, ni de ses parents. En effet, le disparu a été idéalisé dans la mesure où il n'a jamais déçu ses parents et qu'il a été source d'un sentiment de culpabilité qui a rongé sa mère avant même la naissance de Tuyen, tandis qu'elle n'aura jamais su répondre à leurs attentes. De fait, la rencontre finale s'avère saisissante, et réserve bien des surprises. À lire.

Georges Desmeules

Dionne Brand, *Les désirs de la ville*, Québec, L'instant même, 2011.

## LE FRANÇAIS APPRIVOISÉ

### L'orthographe revue et corrigée

En 1990, le Conseil supérieur de la langue française proposait une série de rectifications touchant l'orthographe. Ces rectifications visaient à supprimer des anomalies, des exceptions ou des irrégularités orthographiques.

L'emploi des nouvelles graphies n'est toujours pas généralisé. Pendant cette période de transition, l'Office estime que ni les graphies traditionnelles ni les nouvelles graphies proposées ne doivent être considérées comme fautives.

Ce jeu vise à vous familiariser avec la nouvelle orthographe de certains mots et avec les différents types de modifications proposées.

Dans chacune des phrases ci-dessous, il y a un mot écrit en orthographe rectifiée. Identifiez ce mot.

1. Mon frère est allé diner à ce restaurant la semaine dernière et il m'a dit que les pâtes y étaient excellentes.
2. Personne n'arrive à trouver une solution qui règlera le problème de la surconsommation de médicaments chez les personnes âgées.
3. Thérèse n'a jamais suivi de cours de conduite dans une autoécole.
4. Cette entreprise ne se doutait pas qu'elle recevrait autant de curriculums vitæ en publiant une offre d'emploi sur le Web.
5. Gilles m'a incité à participer à un concours international; la valeur du premier prix de ce concours est de vingt-cinq-mille dollars.

Réponses en page 6



Exposition de photo à la Bibliothèque

## Les oiseaux du jardin

Du 27 novembre au 8 décembre

Daniel Dupont nous revient avec une exposition de photo tirée de son nouveau livre : *Les oiseaux du jardin*. Vous pourrez admirer des photos de plusieurs espèces d'oiseaux qui fréquentent nos jardins et affichant une diversité de comportements.

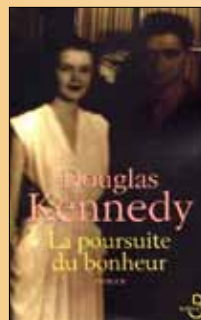
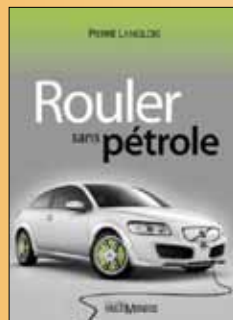
Celui-ci sera sur place le jeudi 1<sup>er</sup> décembre, de 18 h à 20 h 30, pour une séance de signature. Pour obtenir de l'information sur son travail ou vous procurer le livre, nous vous invitons à visiter son site Internet au [www.danieldupont.ca](http://www.danieldupont.ca)

Vous pouvez aussi le rencontrer au local A-1180 (le laboratoire de photo).

Bon visionnement!

## Néobiblio hebdo, une fenêtre sur la Bibliothèque...

### NOUVEAUTÉS



### BIBLIO QUIZ

#### Marie Stuart est devenue Reine d'Écosse à quel âge?

À seulement neuf mois, Marie Stuart est devenue Reine d'Écosse puis Reine de France à 17 ans. Sur quinze siècles, le *Dictionnaire des Rois et Reines de France* présente une courte biographie de ces rois et reines qui ont régné sur la France. Disponible à la cote R944.009903 G929d, vous pourrez y consulter également les périodes de règnes des rois et empereurs, un lexique et une chronologie du début de l'ère chrétienne à 1871 qui répertorie les principaux événements. Des reproductions de tableaux d'époque complètent le tout.

### HEURES D'OUVERTURE

Lundi au jeudi 7 h 45 à 22 h

Vendredi 7 h 45 à 18 h

Dimanche 12 h à 17 h

[www.cegep-fxg.qc.ca/biblio](http://www.cegep-fxg.qc.ca/biblio)

## ATELIERS POUR L'ÉPREUVE UNIFORME DE FRANÇAIS (EUF)

Isabelle Fournier, professeure au Département de lettres et correctrice à l'EUF, animera un atelier préparatoire qui couvrira les critères I et II de la grille d'évaluation de la dissertation critique utilisée par les correcteurs.

### DESCRIPTION DE L'ATELIER

#### I. Compréhension et qualité de l'argumentation

- L'étudiant traite de façon explicite tous les éléments de l'énoncé du sujet de rédaction.
- L'étudiant développe un point de vue critique à l'aide d'arguments cohérents et convaincants et à l'aide de preuves pertinentes puisées dans les textes proposés.
- L'étudiant fait preuve d'une compréhension juste des textes littéraires et de leur fonctionnement, et il sait intégrer, de façon appropriée, des connaissances littéraires dans son texte.

#### II. Structure du texte de l'étudiant

- L'étudiant rédige une introduction et une conclusion complètes et pertinentes.
- L'étudiant construit un développement cohérent et des paragraphes organisés logiquement.

N.B. Cet atelier ne présente pas un panorama des courants littéraires. Il revient plutôt à l'étudiant de réviser individuellement ses anthologies ou ses notes de cours sur ce sujet.

**Le mercredi 30 novembre, de 10 h à 12 h, au local D-3511**  
**Le vendredi 2 décembre, de 14 h à 16 h, au local D-3511**

Notez qu'il s'agit du même atelier.

Chaque atelier est contingenté à 40 étudiants. Vous devez vous inscrire au Centre d'aide en français (CAF, au local D-2514, à la Bibliothèque).



### RÉSULTATS

#### Basketball AA Masculin

FXG c. Limoilou  
FXG 70 | 73 Limoilou

#### Basketball AA Féminin

FXG c. Limoilou  
FXG 57 | 42 Limoilou

#### Volleyball AAA F

FXG c. Lionel-Groulx  
FXG 3 | 0 Lionel-Groulx

#### Basketball A masculin

FXG 68 | CNDF 59

#### Basketball A féminin

FXG 77 | CNDF 13



## Championnats canadiens de soccer collégial

À tous les bénévoles,

Au nom du comité organisateur des Championnats canadiens de soccer du collège François-Xavier-Garneau, nous désirons vous remercier de votre collaboration à titre de bénévole à cet événement.



Grâce à votre implication, nous avons pu faire de ce tournoi une réussite à tous les niveaux. Votre dévouement nous a permis d'offrir aux athlètes des Championnats d'envergure qui, en prime, ont été couronnés par la médaille d'or de notre équipe féminine ainsi qu'une quatrième position pour notre équipe masculine.

Nous vous remercions votre précieuse collaboration,  
L'équipe du Service des sports

**AVENTURE X.NET**

**JOURNÉE ESCALADE DE GLACE**

AU PARC DE LA CHUTE-MONTMORENCY

INITIATION ASSURAGE  
TECHNIQUE CRAMPONS-PIOLETS  
PLUSIEURS ASCENSIONS

DIMANCHE 19 FÉVRIER  
9 H À 16 H

50,00 \$ TAXES INCLUSES

Batte de ski à fournir  
30 places disponibles

418-647-4422  
1-800-ROCGYMS

## Escalade de glace 19 février

Le comité plein air Oural vous invite à participer à l'activité d'escalade de glace qui se déroulera au Parc de la Chute-Montmorency le **19 février 2012**.

Coût : 50 \$ taxes incluses

Durée : de 9 h à 16 h

Le prix comprend

- Initiation à l'assurage
- Technique de crampons/piolet
- Plusieurs ascensions
- Corde, harnais, crampons et casque

Inscription jusqu'au **1<sup>er</sup> février 2012**

#### Information

Comité L'Oural, local A-1196.04

Association étudiante, local A-1182

## CENTRE DE DÉPANNAGE EN ÉCONOMIE (CDÉ)

Vous suivez le cours d'Initiation à l'économie globale (383-920-RE)? Le CDÉ vous offre une aide individuelle offerte par un professeur d'économie, avec ou sans rendez-vous. Le Centre, situé au local A-1021, sera **ouvert exceptionnellement tous les jours du 5 au 9 décembre, de 11 h à 14 h, et jusqu'à 15 h le lundi et le mercredi.**

Bienvenue à tous!

## EN AVEZ-VOUS PLEIN LE DOS?

De nos jours, près de 75 % des gens souffrent de maux de dos au moins une fois dans leur vie. De plus, le mal de dos est une des principales causes d'absentéisme au travail.

Depuis longtemps, les physiothérapeutes s'impliquent activement dans la prévention et le traitement des maux de dos. L'expérience nous enseigne que la prévention s'avère toujours moins coûteuse et moins douloureuse. Les bonnes habitudes se prennent tôt. Commencez dès maintenant.

Voici quelques conseils pour garder votre dos en santé.

En position debout :

1. Bougez, évitez de rester immobile trop longtemps.
2. Appuyez un de vos pieds sur un annuaire de téléphone, un tabouret ou autre.
3. En tout temps, gardez les épaules et la nuque relâchées.

En position assise :

1. Gardez les genoux pliés et légèrement plus haut que les hanches.
2. Ajustez votre chaise de travail vous permettant de garder votre dos droit et non incliné vers l'avant.
3. Faites attention aux fauteuils trop bas ou trop moelleux.

Et si vous êtes de ceux qui sont courbaturés le matin, ne peuvent pas se pencher pour mettre un soulier, ne peuvent faire un long trajet en automobile, sentent des élancements ou engourdissements aux jambes, aux fesses, ont des douleurs au dos lorsqu'ils toussent ou ont une faiblesse à une jambe... vous présentez probablement un problème de dos et la physiothérapie peut vous aider.

Le physiothérapeute peut évaluer de façon très spécifique la mobilité, la souplesse et la force de votre dos afin d'établir un programme de traitement et de rééducation adapté à votre condition.

Les physiothérapeutes de PCN encadrent les équipes intercollégiales du Collège et ils sont aussi disponibles pour vous!

Physiothérapie générale, blessures sportives, CSST

N'hésitez pas à nous consulter!



# Chic-Chocs 2012

## 10 au 14 janvier



PHOTO : OURAL 2009

Le comité plein air l'Oural vous invite à participer au voyage en raquettes organisé dans la Réserve faunique des Chic-chocs en Gaspésie.

Ce voyage inoubliable se déroulera du **10 au 14 janvier 2012**. Les amateurs de poudreuse seront servis!

190 \$ (pour les étudiants de Garneau)

Départ du Collège le 10 janvier, à 6 h

Retour au Collège le 14 janvier en soirée

Guides, transports, refuges, accès au parc et plaisir inclus!

### Information

Local A-1196.04

### Inscription

Local A-1182

## Le Café Oxymel cherche des artistes

Nous voulons décorer le mur derrière la scène avec un murale de votre cru. Soumettez un dessin ou un projet pour participer.

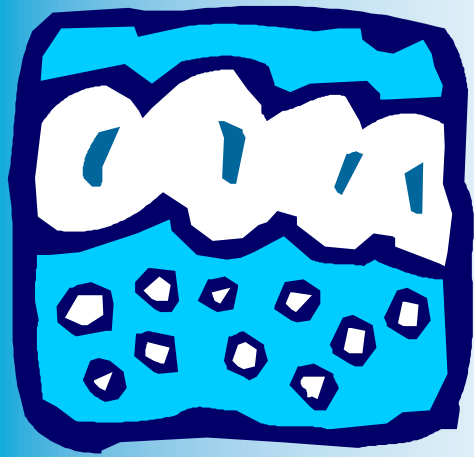
En plus de la visibilité offerte par la murale du Café, le gagnant recevra un chandail et une tasse à l'effigie du Café Oxymel!

Le Café se réserve toutefois le droit de ne pas accorder de prix si les propositions ne sont pas satisfaisantes.

Pour participer, contactez Eugénie Capel à [oxymel@assofxg.com](mailto:oxymel@assofxg.com) ou venez en personne déposer votre œuvre aux bénévoles.

Le conseil d'administration du Café Oxymel

## OPÉRATION TEMPÊTE



L'hiver arrive à grands pas, et parfois nous surprend par une bordée de neige hâtive.

Il est possible que le Collège doive suspendre ses activités, en tout ou en partie, quand une tempête le justifie. La décision est prise par la direction générale et est rapidement diffusée à la communauté.

### Voici ce qu'il faut savoir en cas de tempête

#### Critères considérés dans la prise de décision :

- les conditions et les prévisions météorologiques diffusées par Environnement Canada;
- la difficulté pour les sociétés de transport en commun de maintenir le service;
- l'état des routes observé par le ministère des Transports du Québec;
- l'état des stationnements et des rues ainsi que l'entrée des pavillons observé par le personnel affecté à la sécurité.

#### Quand la décision est-elle diffusée?

La décision est prise selon les séquences suivantes :

- 6 h 30 en prévision des activités de l'avant-midi;
- 10 h 30 en prévision des activités de l'après-midi;
- 15 h 30 en prévision des activités de la soirée.

#### Qu'est-ce qui est fermé?

Le Collège peut annoncer la suspension des activités pour une durée d'une demi-journée ou d'une journée complète. Selon le moment de la prise de décision et l'état de la situation, certaines activités peuvent être maintenues, tel que :

- les cours à la Direction de la formation continue;
- les activités sportives et culturelles;
- les services offerts également à la population extérieure;
- les stages;
- Etc.

#### Comment s'informer?

Aussitôt prise, la décision est diffusée :

- sur le site Web du Collège;
- sur le Portail;
- via la version mobile du site Web;
- sur le message téléphonique du Collège;
- à certaines stations radiophoniques.

Bon hiver!

Sylvie Fortin  
Directrice des communications et  
des affaires corporatives

## Journée mondiale de la lutte contre le sida

Le 1<sup>er</sup> décembre a été décrété Journée mondiale de lutte contre le SIDA. Pour une troisième année, Garneau-International s'est associé avec la Direction des affaires étudiantes et communautaires afin d'offrir à la communauté collégiale une journée de sensibilisation et de prévention aux ITSS/VIH/SIDA.

Quelques statistiques à ce sujet :

- 40 millions de personnes vivent avec le VIH dans le monde;
- Au Canada, 58 000 personnes vivent avec le VIH/SIDA et 11 personnes sont infectées à chaque jour;
- Au Québec, il y aurait 20 000 personnes séropositives et plus de 6 000 d'entre elles sont atteintes du SIDA;
- Les infections transmissibles sexuellement et par le sang (ITSS) constituent encore aujourd'hui un important fléau. Loin de s'estomper, le problème prend plutôt de l'ampleur. Cette année, au Québec seulement, plus de 40 000 personnes recevront un diagnostic d'ITSS (Données de l'UHRESS).

Lors de cette journée, différentes activités sont prévues :

- 10 h à 14 h : Stands d'informations sur les ITSS/VIH/SIDA et sur la présence du SIDA dans le monde (salle des Pas perdus);
- 10 h à 14 h : Distribution de dépliants et condoms (salle des Pas perdus);
- 10 h à 14 h : Invitation à tous! Venez signer la toile d'engagement sur les comportements responsables;
- 12 h à 13 h : « QUAND LE PLAISIR TUE OU T'ES MIEUX DE NE PAS M'ATTRAPER », conférence de France Langevin, travailleuse sociale et éducatrice en sexologie (Café Oxymel);

Au plaisir de vous rencontrer le 1<sup>er</sup> décembre!

Pascale Bédard, coordonnatrice Garneau-International  
France Desbiens, travailleuse de corridor SAEC



## Concours de photos Objectif Monde

Édition 2011-2012

La Direction des affaires étudiantes et communautaires et Garneau-International lancent la 9<sup>e</sup> édition du concours de photos de voyages. Vous êtes tous invités à participer à cette initiative et ainsi faire connaître vos expériences interculturelles!

#### Critères de participation

1. Être étudiant ou membre du personnel du collège François-Xavier-Garneau.
2. Remettre une photo couleur ou en noir et blanc de 8x10 pouces ou de 8x12 pouces. Identifier votre photo à l'endos (nom et numéro de téléphone). Nous vous suggérons d'utiliser un autocollant.
3. Compléter le formulaire d'inscription, disponible au Service des activités socioculturelles (local A-2199) ou au bureau de Garneau-International (F-2762).
4. Fournir, pour chacun des participants, une ou deux photos.
5. Remettre, au plus tard le **lundi 5 décembre, à 16 h**, le formulaire d'inscription complété et la photo soumise au jury.

Cette photo doit avoir été prise au cours d'un séjour réalisé entre le 25 août 2010 et le 24 août 2011. Toute photo d'un séjour effectué à l'intérieur de ces dates est admissible au concours (stage, voyage personnel, projet de coopération, projet humanitaire, etc.).

Notez bien que nous nous réservons le privilège de conserver les photos gagnantes.

#### Catégories

Votre photo doit pouvoir se situer dans l'une des catégories suivantes :

1. photos de paysage ou « touristique »
2. photos de la population locale et/ou d'élèves en action
3. catégorie spéciale réservée aux membres du personnel

#### Exposition des photos

Les photos de tous les participants seront exposées du 27 février au 9 mars 2012 à la Bibliothèque du Collège.

#### Prix

Un jury déterminera les meilleures photos pour chacune des catégories. Des prix attrayants seront alloués aux gagnants :

Pour les étudiants

Grand prix : appareil-photo numérique d'une valeur de 500 \$

1<sup>er</sup> prix : chèques-cadeaux de 50 \$ chez COOPSCO F.-X.-Garneau (un par catégorie)

2<sup>e</sup> prix : chèques-cadeaux de 25 \$ à la Librairie Globetrotter (un par catégorie)

Pour les membres du personnel

1<sup>er</sup> prix : chèque-cadeau de 100 \$ chez COOPSCO F.-X.-Garneau

Le public sera également invité à voter en faveur d'une photo Coup de cœur de son choix, ce qui vaudra au récipiendaire un chèque-cadeau de 50 \$ à la Librairie Globetrotter, la librairie du voyage.

Participez en grand nombre!

Pascale Bédard, coordonnatrice, Garneau-International  
Jean-François Bouffard, conseiller à la vie étudiante



## Concours intercollégial de sculpture sur neige

La prochaine édition du concours de sculpture sur neige aura lieu à Rivière-du-Loup, du 2<sup>e</sup> au 5 février prochain.

#### Information et inscription

Local A-2185

Jean-François Bouffard

Conseiller à la vie étudiante

Service des activités socioculturelles

# Le ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport annonce la mise en ligne d'un microsite sur les droits de scolarité



La vice-première ministre et ministre de l'Éducation, du Loisir et du Sport, Line Beauchamp, annonce la mise en ligne d'un microsite consacré aux droits de scolarité. Celui-ci figure au nombre des moyens de communication déployés par le Ministère, à la suite d'une recommandation du Comité consultatif sur l'accessibilité financière aux études (CCAFE).

Le site [www.droitsdescolarité.com](http://www.droitsdescolarité.com) constitue, selon la ministre, une référence pour ceux et celles qui veulent comprendre pourquoi une hausse des droits de scolarité est nécessaire, savoir quel effet réel elle aura et connaître les mesures financières mises en place pour assurer l'accessibilité aux études universitaires.

Source : Ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport

## LE FRANÇAIS APPRIVOISÉ

### Réponses de la page 2

#### 1. diner

On propose dans les rectifications de faire disparaître l'accent circonflexe sur les lettres i et u, sauf lorsqu'il a une fonction analogique ou distinctive. On peut donc écrire diner sans accent.

#### 2. règlera

On propose dans les rectifications de l'orthographe d'écrire les formes conjuguées des verbes du type céder avec un accent grave plutôt qu'avec un accent aigu au futur et au conditionnel. On peut donc écrire règlera au lieu de réglera.

#### 3. autoécole

On propose dans les rectifications de l'orthographe de supprimer le trait d'union de divers mots composés afin qu'ils deviennent des mots de forme simple. On peut donc écrire bien-être au lieu de bien-être.

#### 4. curriculums

D'après les rectifications, les mots empruntés à d'autres langues devraient suivre la règle générale du singulier et du pluriel des mots français. On peut donc mettre un s à curriculum dans curriculum vitæ.

#### 5. vingt-cinq-mille

On propose dans les rectifications de l'orthographe que les numéraux composés soient systématiquement liés par des traits d'union; on peut donc écrire vingt-cinq-mille au lieu de vingt-cinq mille.

[http://www.oqlf.gouv.qc.ca/ressources/divertissements/devinette/devinette\\_20071004.jsp](http://www.oqlf.gouv.qc.ca/ressources/divertissements/devinette/devinette_20071004.jsp)  
[consulté le 21 octobre 2011]

## La Coop Roue-Libre reste ouverte cet hiver!



Pour permettre aux cyclistes hivernaux de continuer l'entretien de leur vélo, nous resterons ouverts le lundi de 14 h à 16 h. Nous vous rappelons que nous sommes situés au bas de la tour des annonceurs du terrain multisport.

Toute l'équipe de la Coop Roue-Libre Garneau t'attend!

## NOËL S'EN VIENT!

Tu cherches des idées cadeaux originales pour gâter tes proches? Tu veux éviter la cohue du temps des fêtes dans les centres d'achats? Viens faire ton magasinage de Noël à ta Coop.

Passe nous voir après tes cours et découvre nos suggestions cadeaux pour ta mère, ton père, ta sœur ou tes neveux! Nous avons des cadeaux sensationnels dans tous nos secteurs, autant en librairie, en informatique qu'en papeterie fine.

En magasinant à ta Coop, tu profites de ton prix membre en plus d'éviter la cohue des centres d'achats!

De plus, jusqu'au 9 décembre cours la chance de gagner l'une des deux cafetières Dolce Gusto Piccolo. Pour participer, il te suffit d'acheter deux produits Nestlé (chocolat ou crème glacée).

Cynthia Boissonneault  
Agente de communication



## Vos déclarations de revenus vous causent des soucis?

Vous habitez à proximité ou êtes étudiant au Collège? Vous avez besoin d'aide pour préparer vos déclarations de revenus? Le Service des finances de Garneau Travail a la solution pour vous! L'entreprise-école vous offre maintenant un service de préparation de déclarations de revenus provinciale et fédérale au coût de 40 \$. C'est facile, simple et abordable. Que devez-vous faire si vous êtes intéressé? Il vous suffit de venir nous rencontrer aussitôt que vous aurez reçus vos T4!

Le service vous intéresse? Deux possibilités s'offrent à vous.

Rendez-vous au local A-2185.02 afin de récupérer le formulaire à remplir à compter du mois de janvier 2012. Ensuite il suffit de le rapporter avec toutes vos pièces justificatives.

Présentez-vous au **local de Garneau Travail, le F-1706, les 10 et 11 mars** avec tous les formulaires nécessaires en main. Quelqu'un vous accueillera et vous aidera à répondre aux questionnaires.

Le Service des finances de Garneau Travail est composé d'étudiantes en Techniques de comptabilité de gestion, qui seront supervisées par un professeur de la Formation continue du Collège.

### Information

- Asmira Becirovic  
asmira.b1@hotmail.ca
- Maxime Van de Putte  
Local A 2085.02



page 6

Le journal officiel du collège François-Xavier-Garneau  
1660, boul. de l'Entente, Québec (Québec) G1S 4S3

Production :  
Direction des communications et des affaires corporatives

Responsable de la publication : Christine Arbour

Aide technique à la publication et à la révision linguistique :  
Bianca Fortin

Infographie : Marie Geoffrion

Impression : SIEL

Tirage : 700 copies

Dépôt légal : Bibliothèque du Québec

Pour faire parvenir un texte, une seule adresse :  
<http://publications.cegep-fxg.qc.ca>

Information : 418 688-8310, poste 2462

Date de tombée : au plus tard le lundi à 11 h 30 pour  
la publication le lundi suivant

Dans ce document, l'utilisation du masculin pour désigner des personnes a comme  
seul but d'alléger le texte et identifie sans discrimination les individus des deux sexes.

